



Sää'mkiõl ohjeemjoukk Lââ'ssteâtt	4/2023
Meâlddõzz	E'tkkõsraukkmõš (meâlddõs 1) Lappi pue'rrváâjjamvuu'd tää'rtum e'tkkõs sää'mkiõllsaž sosiaal- da tiõrvâsvuõttkääzzkõõzzi staaneem diõtt jurddum riikkveä'kkvuõđ ââ'nneemtäävtõõzzin ekka 2024 (meâlddõs 2) Teä'ğğââ'nemarvvlõs (meâlddõs 3) Vuõiggâdvuõttministeria mooštas (meâlddõs 4) Vuõiggâdvuõttministeria mõõntõõllâmkaa'vvpirstõk (meâlddõs 5) Siiskâž vuä'ppõs (meâlddõs 6)
	Dno 00/00.00.00/0000
[204.2023.]	õõlmiaž
Juâggas	
Raajji	Tuuli Miettunen

Sää'mkiõl ohjeemjoukk 4/2023

Äi'ğğ	31.8.2023 č. 17.30
Päi'kk	Zoom-sääbbar
Vuässõõdi	Sj. Niittyvuopio-Valle Laura (Kõõsk) Niittyvuopio Anni-Sofia (Cižž) Keskitalo Pigga (Kõõsk) Tapiola Uula (Kõõsk)



Aikio Ara (SDP)

Lukkari Sammoli (Kok)

Mikkola Juha-Pekka (VL)

~~Anna-Katariina Feodoroff (Saa'mi siidsáábbar)~~

Marko Tervaniemi (Sää'mte'gğ)

~~Klemetti Näkkäläjäarvi (Sää'mte'gğ)~~

~~Terhi Harju (Sää'mte'gğ)~~

~~Petra Magga Vars (Sää'mte'gğ)~~

Ristenrauna Magga (Sää'mte'gğ), puõ'di pääi'k õõl č. 18.25

Tuuli Miettunen, vt. ouu'deemšurr, sää'mkiõllsaž da kulttuurmeâldlaž kääzzkõõzz

Mirja Laiti, kääzzkõs-šurr, sää'mkiõllsaž da kulttuurmeâldlaž kääzzkõõzz

Sara Keränen, piisar, kiõlltuâjjlaž

Miikka Ruokamo, lää'kkaa'sšijää'dteei (5§)

Anna Lumikivi, nuõrttsää'mkiõlltuâjjlaž

Elen Anne Sara, tâ'vvsää'mkiõlltuâjjlaž

Anna Morottaja, aanarsää'mkiõl tulkk

Riitta Orti-Berg, tâ'vvsää'mkiõl tulkk.

Saaggjää'dteei ää'vad sábbar ko čiáss lij 17.51

1§ Sábbar läagglažvuõtt da mie'rreemvääldlažvuõtt

142 § Tåimmorgaan tu'mmjemnääl

Tåimmorgaan vuõitt kiõtt'tõõllád ää'sš jiõččveärlaž sábbrestes, ko'st sáábbarnee'kk lie pääi'k á'lnn sáábbarpääi'kest. Jiõččveärlaž sábbrest vueil'tet áá'nned liáđglaž ää'sšvaidšem- le'be jiõnstummušriáždõõgg. Vaajtõsmääinlânji sábbar vueil'tet áá'nned

liädglaž taimmampirrōōžžâst, koozz vuässōōđât liädglaž ohttvuōđ mie'ldd (ne'ttsâábbar). Taimmorgaan vuäitt tu'mmjed aa'sšid še kattum liädglaž tu'mmjem-mōōntōōllmōōžžâst ouddâl sábbar

(liädglaž tu'mmjem-mōōntōōllmōš). Vu'vddhalltōs le'be tōn nōōmtem vee'rjtuō'll'jeei va'sttad, što teeknlaž aparaatt, riäzldōōgg da teättjäättlōkōhttvuōđ, koid taarbšet liädglaž sábbriid da liädglaž tu'mmjem-mōōntōōllmō'sše lie ääi'jmeâldla da teättstaani laa'jji oōlgtem naa'lin.

143 § Liädglaž sáábbar

Taimmorgaan vuäitt äâ'nned sábbar liädglânji. Kattum liädglaž sábbra vuäitt vuässōōttâd tâ'l'k nákam sââ'jest, ko'st peeitast õnnum teâđ da sábbar sagstōōllmōōžž jie leäkku äâlgbeällsaž oummu kuullâmnalla ni vuei'nnemnalla.

145 § Sâábbarâi'gğ da -päi'k'k

Taimmorgaan tu'mmai sábbrees ääi'j da päi'k. Sâábbar äâ'net še, jōs saaggjää'dteei kâčč, što sâábbar lij taarblaž le'be jeä'nbōs taimmorgaan vuäzzlain tuejjad saaggjää'dteeja e'tkkōōzz sábbar äânnmōōžžâst sij i'lmtem ää'sš kiōtt'tōōllâm diōtt. Tâ'l saaggjää'dteei mie'rrad sâábbarâi'j. Saaggjää'dteei vuäitt vuâđđtōōllum mäâin diōtt jârrâ'stted sábbar.

146 § Sâábrakâččmōš

Saaggjää'dteei kâčč sábbra le'be jōs son lij cōggnam, väärssaaggjää'dteei kâčč. Sâábbarkâččast älgg i'lmmed sábbar ääi'j da päi'k di aa'sšid, koid kiōtt'tōōlât. Sâábbarkâččast älgg peäggted, mōōn taimmorgaan tu'mmjemnää'l jâä'k'k'ket koon-ne ää'sšest tu'mmjeen. Jōs ää'sš kiōtt'tōōlât liädglaž tu'mmjem-mōōntōōllmōōžžâst, älgg kâččast oīmmeed, mōōn äi'gğmeä'r räâ'jest ää'sš älgg kiōtt'tōōllâd liädglânji. Ä'sšlistt, kââ'tt äânn se'st čio'lğgōōzz kiōtt'tōōllâm vue'lnn äârrai aa'sšin da e'tkkōōzzid taimmorgaan tu'mmstōkkân, vuōltteet sâábbarkâčč ohttvuōđâst. Jeä'rab mäâin diōtt ä'sšlistt le'be o'dinakai ää'sš čio'lğgōōzz da tu'mmstōke'tkkōōzz vuei'tet vuōltteed mâ'ņņlest. Ä'sšlistt meâlddōōzzid da palddmateriaal vuōltteet ä'sšlistt mie'ldd tu'mmjem mie'ldd, ärvv'tōōlee'l taimmorgaan vuäzzlai teâđvuäžžamtaarbid. Jōs ä'sšlisttâst, meâlddōōzzin le'be palddmateriaalin lie peeitast õnnum teâđ, ä'sškerja pijjât meärkkōōzz peeitast äânnmōōžžâst.



Sääbarkááčč vuõltteet vuázzlaid da jeärrsid, koin lij vuõiggádvuõtt le'be õõlgtemuõtt áárrad páäi'k á'Inn, tõn nalla ko táimmorgaan lij tu'mmjam. Sää'mkiõl lu'vddkáá'dd sääbarkááččaid da ä'sšlistid vuõltteet lááddas da sää'mkiõlivui'm.

147 § Liáđglaž sääbarkááčč

Sääbarkááčč, ä'sšlist, meâlddõõzzid da palddmateriaal vueil'tet vuõltteet liáđglânji. Tá'l vu'vddhalltõs le'be tõn nõõmtem vee'rjtuõ'll'jeei va'sttad tõ'st, što teeknlaž aparaatt, riáždõõgg da teáttjäättlõkõhttvuõđ, koid täázz taarbšet, lie ââ'nemnalla.

Lää'kk pue'rrvââjjamvuu'dest 108 § 2-3 momee'nt: Jee'res táimmorgaan ko vu'vddvâlddõs lij mie'rreemvâäldlaž, ko pá'jjel pie'll vuázzlain lij páäi'k á'Inn. Pääi'k á'Inn áárrjen kíõččât še tõid táimmorgaan vuázzlaid, kook vuässâ'tte sábbra liáđglânji.

E'tkkõs

Saaggjää'dteei tuátt páäi'k á'Inn áárrai oummuid di sábbar láägglažvuõđ da mie'rreemvâäldlažvuõđ.

Tu'mmstõk

Saaggjää'dteei tuátt páäi'k á'Inn áárrai oummuid di sábbar láägglažvuõđ da mie'rreemvâäldlažvuõđ.

2§ Pá'rddke'rjttä'rksteei va'lljummuš

Lappi pue'rrvââjjamvuu'd vaaldšemvuákkõõzz 166 § mie'ldd pá'rddkee'rj tuõ'll'jummušest da siiskõõzzâst va'sttad táimmorgaan saaggjää'dteei. Jos saaggjää'dteei da pá'rddke'rjtuõ'll'jeei vuäi'ne jee'resnalla sábbar jááttmõõžž, pá'rddkee'rj raajât saaggjää'dteei vuäinalm mie'ldd. Pá'rddkee'rj vuâllaķee'rjat saaggjää'dteei da ra'vvai pá'rddke'rjtuõ'll'jeei. Pá'rddkee'rj tä'rkstet táimmorgaan tu'mmjem naa'lin. Pá'rddkee'rj vueil'tet vuâllaķee'rjted da tä'rksted liáđglânji.

Sää'mkiõl ohjjeemjou'kke va'lljeet õõut pá'rddke'rjttä'rksteei.



E'tkkõs

Sää'mkiõl ohjjeemjoukk va'lljad õõut pá'rddke'rijtä'rksteei.

Tu'mmstõk

Sää'mkiõl ohjjeemjoukk va'lljad pá'rddke'rijtä'rkstee'jen Marko Tervaniemi.

3§ Tuâjj-jä'rjstõõzz priimm'mõš

1§ Sábbar läägglážuõtt da mie'rreemvääldlažuõtt

2§ Pá'rddke'rijtä'rksteei va'lljummuš

3§ Tuâjj-jä'rjstõõzz priimm'mõš

4§ Tää'rkum e'tkkõs sää'mkiõllsaž sosiaal- da tiõrvásvuõttkääzzkõõzzi staaneem diõtt jurddum riikkveä'kkvuõđ ää'nnehtëävtõõzzin ee'jj 2024

5§ Sää'mkiõllsaž da kulttuurmeâldlaž kääzzkõõzzi da kääzzkõõzzi oudâsviikkõõžž vue'kk-kičldõk

6§ Sää'mte'gglää'jj 9§ meâldlaž sagstõõllmõõžž Lappi pue'rrváájjamvuu'dest

7§ Jee'res ää'sš

8§ Sábbar jõskkmõš

E'tkkõs

Sää'mkiõl ohjjeemjoukk preemm ä'sšlistt meâldlaž tuâjj-jä'rjstõõzz.

Tu'mmstõk

Sää'mkiõl ohjjeemjoukk preemm ä'sšlistt da tu'mmai mu'tted kiõtt'tõõllámjä'rjstõõzz nu'tt, što paragraaffid kiõtt'tõõllát jä'rjstõõzzâst 5§, 6§, 4§, 7§.



4§ Tää'rk̄tum e'tk̄k̄ös sää'mkiöllsaž sosiaal- da tiörvâsvuõttkääzzkõõzzi staaneem diõtt jurddum riikkveä'kk̄vuõđ ââ'nneemtävtõõzzin ee'jj 2024

Tuâggaž:

Sää'mkiöllsaž da kulttuurmeâldlaž kääzzkõõzz vt. oou'deemšurr Tuuli Miettunen

Riikk täällarvvlõõzzâst sosiaal- da tiörvâsvuõttministeria vaaldâšmsue'rjest lij leämmaž ee'jjest 2002 ää'ljee'l jeä'rab riikkveä'kk̄vuõtt sää'mkiöllsaž sosiaal- da tiörvâsvuõttkääzzkõõzzi staaneem diõtt saa'mi dommvuu'dest (mome'ntt 33.60.36). Riikkveä'kk̄vuõtt vuâđđââvv sosiaal- da tiörvâsvuõttministeria čiolgtõ'sse kiõl'laž minoritee'tti vuei'ttemvuõđin vuäžžad kääzzkõõzzid jiiijâz kiõ'lle. Čiolgtõõzz e'tk̄k̄õõzz mie'ldd sää'mkiöllsaž kääzzkõõzzi staanmõš kai'bbai spesiaalâärmõõžzi diõtt jeä'rab riikkvue'zz. Tãn seu'rrjõssân sosiaal- da tiörvâsvuõttministeria e'tk̄k̄ii, što riikk ee'jj 2002 täällarvvlõ'sse vää'ldet jeä'rab riikkveä'kk̄vuõđ sää'mkiöllsaž sosiaal- da tiörvâsvuõttkääzzkõõzzi staaneem diõtt saa'mi dommvuu'dest. Riikk ee'jj 2023 täällarvvlõõzz mie'ldd riikkveä'kk̄vuõđ vuäžž ââ'nned riikkveä'kk̄vuõđ mä'hssem vääras Sää'mtee'ğğ päai'k̄ sää'mtee'ğğest uvddum lää'jj (974/1995) 4 §:st jurddum saa'mi dommvuu'd pue'rrvââjjamvuu'did sää'mkiöllsaž sosiaal- da tiörvâsvuõttkääzzkõõzzi staaneem da ooudâsviikkâm diõtt. Tâimm'mõõžž täävtõs lij staaneed sää'mkiöllsaž sosiaal- da tiörvâsvuõttkääzzkõõzzi vuäžžamvuõđ. Ee'jj 2023 mie'rteä'ğğ leäi 562 000 eu'rred.

Sää'mte'ğğ lij 8.5.2023 raukkâm Lappi pue'rrvââjjamvuu'dest tää'rk̄tum e'tk̄k̄õõzzid sää'mkiöllsaž sosiaal- da tiörvâsvuõttkääzzkõõzzi staaneem da oou'deem diõtt jurddum mie'rrtie'ğğ ââ'nneemest ekka 2024 koollarvvlõõzzivui'm 20.9.2023 mõõnee'st (meâlddõs 1). Vu'vddhalltõõzz sääbbaräi'ğğtaaul diõtt Sää'mtee'ğğ sosiaal- da tiörvâsvuõttpiisar Anne Länsman-Magga lij miõttâm Lappi pue'rrvââjjamvoudda lââ'zz ääi'j e'tk̄k̄õõzz tääimtummuž vääras 25.9.2023 räija.

Lappi pue'rrvââjjamvuu'd vaaldšemvuâkkõõzz 37§ mie'ldd sää'mkiõl lu'vddkââ'dd tuâjj lij valmštõõllâd vu'vddhalltõ'sse e'tk̄k̄õõzz sää'mkiöllsaž sosiaal- da tiörvâsvuõttkääzzkõõzzi staanummuž vääras jurddum riikkveä'kk̄vuõđ ââ'nneemtävtõõzzin.

Lappi pue'rrvââjjamvu'vdd lij tääimes altteem ääi'j põrggâm staanâd kääzzkõõzzi staani serddmõõžž pue'rrvââjjamvoudda. Sää'mkiöllsaž kääzzkõõzzi staanummuž vääras jurddum riikkveä'kk̄vuõđin riõššum kääzzkõõzz lie serddam pue'rrvââjjamvoudda tøn hää'mest ko tõiđ leä't koo'ddin čõõđtam. Lappi pue'rrvââjjamvuu'd sää'mkiöllsaž da kulttuurmeâldlaž kääzzkõõzzi ooudâsviikkâmõš lij alggee'jjest 2023 oou'dääm nu'tt, što pue'rrvââjjamvuu'dest leä't aiccâm taarbid e'tk̄keed muttsid sää'mkiöllsaž kääzzkõõzzi staanummuž vääras jurddum



riikkveä'kkvuõđ ââ'nnehtëävtõõzzid (meâlddõs 2) da koollarvvlõ'sse (meâlddõs 3) ekka 2024.

E'tkkõs

Sää'mkiõl ohjeemjoukk preemm tää'rktum e'tkkõõzz koollarvvlõõzzines sää'mkiõllsaž sosiaal- da tiõrvâsvuõttkääzzkõõzzi staaneem diõtt jurddum riikkveä'kkvuõđ ââ'nnehtëävtõõzzin ekka 2024.

Tu'mmstõk

Sää'mkiõl ohjeemjoukk preemm tää'rktum e'tkkõõzz koollarvvlõõzzines sää'mkiõllsaž sosiaal- da tiõrvâsvuõttkääzzkõõzzi staaneem diõtt jurddum riikkveä'kkvuõđ ââ'nnehtëävtõõzzin ekka 2024.

5§ Sää'mkiõllsaž da kulttuurmeâldlaž kääzzkõõzzi da kääzzkõõzzi oudâsviikkmõõžž vue'kk-kičldõk

Sää'mkiõllsaž da kulttuurmeâldlaž kääzzkõõzzi vt. ouu'deemšurr Tuuli Miettunen čiõlgat sää'mkiõllsaž da kulttuurmeâldlaž kääzzkõõzzi da kääzzkõõzzi oudâsviikkmõõžž vue'jj.

E'tkkõs

Sää'mkiõl ohjeemjoukk mie'rkkad sää'mkiõllsaž da kulttuurmeâldlaž kääzzkõõzzi da kääzzkõõzzi oudâsviikkmõõžž vue'kk-kičldõõgg teâttan.

Tu'mmstõk

Sää'mkiõl ohjeemjoukk mie'rkkad sää'mkiõllsaž da kulttuurmeâldlaž kääzzkõõzzi da kääzzkõõzzi oudâsviikkmõõžž vue'kk-kičldõõgg teâttan. Diačuäjtõõzz vuõlhteet vuâzzlaid ne'ttpää'st mie'ldd.

6§ Sää'mte'ggläâ'jj 9§ meâldlaž sagstõõllmõõžž Lappi pue'rrvâájjamvuu'dest

Tuâggaž:

Sää'mkiõllsaž da kulttuurmeâldlaž kääzzkõõzzi vt. ouu'deemšurr Tuuli Miettunen



Sää'mte'gglää'jj 17.7.1995/974 mie'ldd ve'rğğnee'kk sagstâ'lle sää'mtee'gğin pukin veiddsânji vaikkteei da miârkteei tååimin, koin vue'itte lee'd vuõ'i'ğgest da jiijjâsnalla miârktõs saa'mi sâjja alggmeeran da kook kue'skķe saa'mi dommvuu'dest:

- 1) aassâmkâ'ddplaanummuž;
- 2) riikkmâadd, suõ'jjeemvuu'di da poostaijânnamvuu'di hâiddmõõžž, âânnmõõžž, vuo'krjummuž da luõvtummuž;
- 3) kuâivâsmineraalid se'st õõ'nni eettmõõžž ooccâm da âu'kķen ââ'nnem di riikk madd- da čää'ccvuu'din šõddi kâ'ltâiddmõõžž; (10.6.2011/626)
- 4) saa'mi kulttuurhâmma kuulli jie'llemvue'jj lââ'jjšiotlvaž le'be vaaldšemvuõđlaž muttâž;
- 5) sää'mkiõllsaž da sää'mkiõl škoolmätt'tõõžž di sosiaal- da tiõrvâsvuõttkââžkõõžzi ooudâsviikkmõõžž; le'be
- 6) jee'res va'stteei saa'mi kiõ'lle, kulttuu're le'be sij sâjja alggmeeran vaikkteei ää'sš.

Vuõiggâdvuõttministeria lij raajjâm moštaz OM 2/551/2017 (meâlddõs 4) da kää'vvpirstõõgg (meâlddõs 5), koid leä't noorrâm ve'rğğnii'kkid šiõgg vue'jjid teâuddjed õõlgtemvuõđ sagstõõllâd. Lappi pue'rrvââjjamvu'vdd praa'vai vuõiggâdvuõttministeria noorrâm šiõgg vue'jjid, ko tõt čõõđat sää'mte'gglää'jj 9§ meâldlaž sagstõõllmõõžžid. Lââ'ssen Lappi pue'rrvââjjamvuu'dest jââ'kķtet pue'rrvââjjamvuu'd siiskâž vuä'ppõõžž sää'mte'gglää'jj 9§ meâldlaž sagstõõllmõõžžin (meâlddõs 6). Siiskâž vuä'ppõõžžâst linjeet tää'rķben sagstõõllâmtaarb tobddummšest, sagstõõllmõõžž valmštõõllmõõžžâst da sagstõõllmõ'šše vuässõõtti vue'sspeä'lin Lappi pue'rrvââjjamvuu'dest.

E'tkķõs

Sää'mkiõl ohjeemjoukk e'tkķad, što vu'vddhalltõs preemm Lappi pue'rrvââjjamvuu'd siiskâž vuä'ppõõžž sää'mte'gglää'jj 9§ meâldlaž sagstõõllmõõžž čõõđtummmšest.

Tu'mmstõk

Sää'mkiõl ohjeemjoukk e'tkķad, što vu'vddhalltõs preemm Lappi pue'rrvââjjamvuu'd siiskâž vuä'ppõõžž sää'mte'gglää'jj 9§ meâldlaž sagstõõllmõõžž čõõđtummmšest.

Miikka Ruokamo uudi sâbbrest č. 18.18.

6§ Jee'res ää'sš

8§ Sâbbar jõskkmõš

E'tkķõs



Saaggjåå'dteei jâskk sâbbar.

Tu'mmstök

Saaggjåå'dteei jâskk sâbbar č. 18.35.

Meâlddõzz

E'tkkõsraukkmõš (meâlddõs 1)

Lappi pue'rrvââjjamvuu'd tää'rktum e'tkkõs sää'mkiõllsaž sosiaal- da tiõrvâsvuõttkääzzkõõzzi
staaneem diõtt jurddum riikkveä'kkvuõđ ââ'nnemtäävtõõzzin ekka 2024 (meâlddõs 2)

Teä'gğââ'nemarvvlõs (meâlddõs 3)

Vuõiggâdvuõttministeria mooštas (meâlddõs 4)

Vuõiggâdvuõttministeria mõõntõõllâmkkää'vvpirstök (meâlddõs 5)

Siiskâž vuä'ppõs (meâlddõs 6)

Juâkkmõš

Teättan